

A PITCHODA MULA É OU CHARETÓN

PATOIS DE FONTAINEMORE

(PAR FIORENTINA ROUX)



[1-2] Un co na pitchouda mula se proménava toutta fiéra, trottinàn é damouran-tse vé boffe du vilajo. Un jor é boffe on comensà a di : « Saret fran bel sé a pitchoda mula a pesse avai un charetón ! ».

[3-4] Aloura ou bon a dè : « É ben ! Vé fè-lo mé se charetón ! ». A pré de lavón, a pré ou martel, a pré a résia, a pré ou travélet, a pré dé tcho é apreu a résià, taillà, chapiotà é pam é boum, é pam é boum... a fet un bel charetón.

[5-6] Apreu a fè de roue de bohç, a betà un bel sertcho euntor é a munta-le sou charetón. Pensa-vé sé é boffe éron pa countont ! É a pitchoda mula ancora de pieu : ella devàn é ou charetón dari !

[7-8] Ou momàn dé queuille é pomme, é boffe on sarjà é pomme mure sou charetón. Un cou on empyi ou charetón a ras. A pitchoda mula le supliava : « Pa paré, è tro gré ! ».

[9-10] Ma é boffe, eunvètche d'ehcoutè-la, juntavon ancora d'atre pomme, de sorta qué un co qu'a pitchoda mula a parti ou charetón... a fet crac ! A pitchoda mula a beta-se a piourai : « Oh... mé bel charetón ! ».

[11-12] Per fourteunna, ou bon ou passava de lo ! A demandà : « Qui pioura ? ». É boffe an dé-ille : « Oh, è a pitchoda mula ; ou charetón è debèlà ».

[13-14] Aloura ou bon a dahtacà ou charetón, a pré torna ou martel, a résia, ou travélet, é tcho é pam é boum, é pam é boum... a jugnà ou charetón.

[15-16] A pitchoda mula l'éra bién countàn ma a det : « Sé co, boffe, sarjà pamà tro de pomme in sinma ou mé charetón ! ». É é boffe dou vilajo, countont perquè a pitchoda mula avè finì de piourai, on fè na dansa euntor dou charetón.